

## 439581-2026 - Iomaíocht

An Pholainn – IT services: consulting, software development, Internet and support –  
Zapewnienie zasobów chmury publicznej dla ciągłości działania i rozwoju obecnych i przyszłych systemów, aplikacji i usług Miasta

OJ S 121/2026 26/06/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Seirbhísí

### 1. Ceannaitheoir

---

#### 1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Miasto Stołeczne Warszawa

R-phost: [zamowieniabzp@um.warszawa.pl](mailto:zamowieniabzp@um.warszawa.pl)

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

### 2. Nós imeachta

---

#### 2.1. Nós imeachta

Teideal: Zapewnienie zasobów chmury publicznej dla ciągłości działania i rozwoju obecnych i przyszłych systemów, aplikacji i usług Miasta

Cur síos: Przedmiotem zamówienia jest udostępnienie Zamawiającemu Zasobów Chmurowych AWS, w celu zapewnienia ciągłości działania i rozwoju obecnych i przyszłych systemów, aplikacji i usług Zamawiającego, rozliczanych przy wykorzystaniu Kredytów chmurowych AWS.

Aitheantóir an nós imeachta: 6f881efb-68fc-4457-b5d9-bf2542602104

Aitheantóir inmheánach: ZP/MB/271/III-100/26

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

##### 2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 72000000 IT services: consulting, software development, Internet and support

##### 2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Tír: An Pholainn

##### 2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

European Legislation Identifier -

##### 2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

### 5. Luchtóg

---

## **5.1. Luchtóg: LOT-0001**

Teideal: Zapewnienie zasobów chmury publicznej dla ciągłości działania i rozwoju obecnych i przyszłych systemów, aplikacji i usług Miasta

Cur síos: Przedmiotem zamówienia jest udostępnienie Zamawiającemu Zasobów Chmurowych AWS, w celu zapewnienia ciągłości działania i rozwoju obecnych i przyszłych systemów, aplikacji i usług Zamawiającego, rozliczanych przy wykorzystaniu Kredytów chmurowych AWS.

Aitheantóir inmheánach: ZP/MB/271/III-100/26

### **5.1.1. Cuspóir**

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 72000000 IT services: consulting, software development, Internet and support

#### **Roghanna:**

Cur síos ar na roghanna: NIE DOTYCZY

### **5.1.2. An áit feidhmíochta**

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Tír: An Pholainn

### **5.1.3. Fad measta**

Fad ama: 24 Míonna

### **5.1.6. Eolas ginearálta**

#### **Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:**

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá

### **5.1.9. Critéir roghnúcháin**

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

### **5.1.10. Critéir dhámhachtana**

#### **Critéar:**

Cineál: Praghas

Cur síos: cena brutto; waga kryterium: 100%

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 100

### **5.1.11. Doiciméid soláthair**

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://zamowienia.um.warszawa.pl/pn/umw/demand/299602/notice/public/details>

### **5.1.12. Téarmaí soláthair**

#### **Téarmaí na haighneachta:**

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://zamowienia.um.warszawa.pl>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Polainnis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Tá gá le ríomhshíniú nó ríomhshéala ardleibhéil nó cáilithe (mar a shainmhínítear i Rialachán (AE) Uimh. 910/2014)

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 27/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 90 Laethanta

**Eolas faoi oscailt phoiblí:**

Dáta oscailte: 27/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

**Téarmaí an chonartha:**

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Zgodnie z SWZ

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

**5.1.15. Teicnící**

**Creat-chomhaontú:**

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

**Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:**

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

**5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú**

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Krajowa Izba Odwoławcza

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: dział IX ustawy Pzp

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Miasto Stołeczne Warszawa

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair: Miasto Stołeczne Warszawa

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Miasto Stołeczne Warszawa

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí: Miasto Stołeczne Warszawa

## 8. Eagraíochtaí

---

**8.1. ORG-0001**

Ainm oifigiúil: Miasto Stołeczne Warszawa

Uimhir chlárúcháin: 5252296818

Roinn: Urząd m.st. Warszawy

Seoladh poist: Plac Bankowy 3/5

Baile: Warszawa

Cód poist: 00-950

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Tír: An Pholainn

Pointe teagmhála: Biuro Zamówień Publicznych

R-phost: [zamowieniabzp@um.warszawa.pl](mailto:zamowieniabzp@um.warszawa.pl)

Teil.: +4822 443-14-00

Facs: +4822 443-14-00

Seoladh idirlín: <https://um.warszawa.pl>

Críochphointe malartaithe faisnéise (URL): <https://zamowienia.um.warszawa.pl>

**Róil na heagraíochta seo:**

Ceannaitheoir

Soláthraí seirbhísí an tsoláthair

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair  
Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht  
Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí

#### 8.1. **ORG-0003**

Ainm oifigiúil: Krajowa Izba Odwoławcza  
Uimhir chlárúcháin: 5262239325  
Baile: Warszawa  
Cód poist: 02-676  
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
Tír: An Pholainn  
R-phost: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Teil.: +48 224587801

##### **Róil na heagraíochta seo:**

Eagraíocht athbhreithniúcháin

#### 8.1. **ORG-0000**

Ainm oifigiúil: Publications Office of the European Union  
Uimhir chlárúcháin: PUBL  
Baile: Luxembourg  
Cód poist: 2417  
Foroinn tíre (NUTS): Luxembourg (LU000)  
Tír: Lucsamburg  
R-phost: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)  
Teil.: +352 29291

Seoladh idirlín: <https://op.europa.eu>

##### **Róil na heagraíochta seo:**

TED eSender

## **Eolas faoin bhfógra**

---

Aitheantóir/leagan an fhógra: 080fb8ab-65fd-4d7f-a809-0801bb124f8a - 01  
Cineál na foirme: lomaíocht  
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras  
Fochineál an fhógra: 16  
Dáta seolta an fhógra: 25/06/2026 07:32:05 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT  
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Polainnis  
Uimhir foilseacháin an fhógra: 439581-2026  
Uimhir eagráin IO S: 121/2026  
Dáta foilsithe: 26/06/2026